

# PROGRAMMANUS

---



PRODUCENT: JUDIT FRENKEL  
BESTÄLLNINGNUMMER: 103176/RA1

## MODERNA SPÖKHISTORIER - FINSKA

### NYKYPÄIVÄN KUMMITUSTARINOITA

#### Se joka leikkiin ryhtyy

Antti istuu tietokoneella ja hurraa. Hänen kranaattinsa osui täydellisesti. Panssarivaunu on liekeissä. Kaikki sotilaat kuolivat. Eivät tietenkään oikeasti. Antti pelaa tietokonepelejä. Sotilaat ja panssarivaunut ovat vain megatavuja ja pikseleitä.

"Hyvä heitto, sotamies!" sanoo pelin kapteeni. "Sotamies, ladatkaa aseenne!"

"Kyllä herra kapteeni!" sanoo Antti ääneen. Kapteeni ei voi kuulla häntä. Hänhän on vain ääni pelissä.

Antti kuulee isän askelet käytävässä. Hän kääntää ääntä pienemmälle.

"Antti, taasko sinä pelaat?"

Isä on hänen takanaan.

Antti haluaisi pelata isän kanssa, mutta pelkkä ajatuskin on mahdoton. Isä inhoaa sotapelejä.

Antin isä oli sotilas. Hän on sairaskirjoilla erään onnettomuuden takia. Hän menetti toisen kätensä komennuksella Afganistanissa.



Antti on ylpeä isästään. Hän on antanut pelissä sotilaalleen isänsä nimen, Jaakko. Sitä isä ei kuitenkaan tiedä.

"Hyökkäykseen!" kapteeni huutaa. Antti painaa nuolinäppäintä, ja Jaakko juoksee. Pian hän on joutunut vihollisten piirittämäksi. Antti ampuu. Kuuluu kumea jymäys. Jaakkoon osuu. Jaakko kuolee.

Mutta se kuuluu peliin. Hänellä on yhdeksän henkeä jäljellä. Pian Jaakko on jälleen jaloillaan.

Jaakko juoksee kohti seuraavaa taistelua. Sotilas hänen vierellään kääntyy häneen päin.

"Vai olet sinä taas elossa, Jaakko?"

Antti hätkähtää. Eivät pelin sotilaat tuolta kuulosta. Ne yleensä karjuvat "Hyökkäykseen!" ja "Varo!" Mutta tämä sotilas oli sanonut Jaakon nimen. Aivan kuin se olisi tuntenut Jaakon.

"Yhdeksän henkeä jäljellä. Sitten kuolet ihan oikeasti", sotilas nauroi. Anttia värisyttää. Miten niin "kuolet oikeasti"? Tämähän on vain peliä, eikö niin?

Antti ei ehdi miettiä outoa sotilasta. Vihollisia tulee joka puolelta. Sotilaat ja panssarivaunut lähestyvät. Jaakko yrittää suojautua, mutta liian myöhään. Jaakko kuolee. Kahdeksan henkeä jäljellä.

Vihollinen on vienyt lipun. Antin pitää saada se takaisin, ennen kuin kaikki elämät on menetetty. Hakkaa päälle Jaakko. Jaakko nousee jaloilleen, mutta käteen osuu kranaatti.

"Jaakko parka", eräs sotilaista sanoo. "Nyt saat tekokäden. Ha-ha-ha!"

Anttia kylmää. Tekokäden, aivan niin kuin isällä. Oikeasti!



Ovelta kuuluu koputus.

"Antti, haluatko kuumaa kaakaota?"

"Mielelläni, isä!"

Isän kaakao on hyvää ja makeaa. Kaakaon mittaaminen tekokädellä on hankalaa. Monesti hän laittaa juomaan liikaa pulveria.

"Antti, on nukkumaanmeno-aika. Nyt pitää lopettaa."

"Ihan pikkuhetki vielä, isä."

Isä huokaa. "Okei, saat pelata vielä vartin".

Antti käy pelin kimppuun. Nyt pitää kiireesti löytää lippu.

Pelatessa ei pitäisi hosua. Silloin tekee virheitä ja tulee ammutuksi. Jaakko astuu miinaan. Seitsemän henkeä jäljellä.

"Hei kaveri, sinun pitää olla vähän varovaisempi", sotilas sanoo. "Et kai halua, että isäsi kuolee?"

"Isäsi?!" Sotilas tietää, että Jaakko on hänen isänsä. Tämä ei ole vain peliä! Isä on oikeasti vaarassa!

Antti istuu niska jäykkänä eikä uskalla katsoa sivuilleen. Hän saattaisi tehdä virheen.

Hän pelaa paremmin kuin koskaan. Jaakon pitää selvitä hengissä. Lippu pitää saada takaisin!

Takana on vain omia joukkoja. Jaakko juoksee lipulle.

Kuuluu laukaus – takaa?!

Jaakko kuolee taas. Häntähän ammuttiin selkään!

Mahdotonta! Minä olin aivan varma. Takana oli vain omia sotilaita!

"Olen pahoillani, Jaakko", omituinen sotilas sanoo. "Omat ampuivat sinut. Niin voi käydä sodissa. Oikeissa sodissa."



"Kuinka minä selviän?" Antti huutaa.

"Minä haluan lopettaa pelin!"

Siinä samassa sotilaat tulevat häntä kohti. Antti painaa näppäimiä, ja Jaakko pääsee piiloon.

"Hyvin tehty Jaakko! Varjele kuutta henkeäsi. Pian kuolet viimeisen kerran."

Silloin Antti saa idean. Miksei hän keksinyt sitä aikaisemmin?

Hänhän voi lopettaa tämän hirveyden sulkemalla pelin. Hän kumartuu vetämään tietokoneen virtajohdon seinästä. Johto on tiukasti kiinni.

"Käsi pois johdosta", sanoo pelin kapteeni. "Jos lopetat pelin, menettää Jaakko kaikki elämänsä. Silloin isäsi kuolee lopullisesti. Ymmärsittekö?"

"Kyllä herra kapteeni", Antti nyhkyttää. Hän on pelin vankina.

Antin huoneeseen tulee valoa. Hän kääntyy ja näkee rakkaan isänsä. Hän on vielä elossa.

"Isä kiltti. Vielä pari minuuttia. Muuten sinä..." Antti nielaisee sanansa. Hän ei uskalla kertoa isälleen totuutta.

"Hyvä on, viisi minuuttia vielä, ei enempää! Sitten vedän johdon seinästä."

Antti käy pelin kimppuun. Hän pelaa loistavasti. Jaakko lähestyy lippua. Kun vihollinen tulee, hän piiloutuu. Hän ampuu koko ajan. Juoksee nopeammin kuin koskaan.

Mutta siitä ei ole apua. Peli on erilainen. Vihollisjoukkoihin tulee enemmän ja enemmän...

Jaakko menettää henkensä kerta toisensa jälkeen.

Viisi elämää jäljellä. Neljä... kolme... kaksi... Jaakolla on vain yksi elämä jäljellä!

Seuraavan kerran kun isä kuolee pelissä, hän kuolee oikeasti!



"Oletko hermona Jaakko?" kysyy pelin sotilas. "Sinun pitäisi olla..."

"Oletko valmis? Nyt vien sinun viimeisen henkesi."

"Ei! Älä tapa minun isääni. Lopeta, ole kiltti!"

Edestä päin tulee vihollisia, takana ovat omat joukot. Kaikki ampuvat, eikä Jaakolla ole mitään mahdollisuuksia. Nyt hän kuolee viimeisen kerran.

Mutta silloin tapahtuu jotain outoa.

Näyttö pimenee. Tulee hiljaista.

Antti tuijottaa tietokonetta. Mitä tapahtui?

Sammuttiko hän vahingossa pelin?

Antti tuntee, kuinka paniikki kasvaa.

"Antti, minä sanoin 5 minuuttia, en 50!"

Isä seisoo virtajohto kädessään. Sotilas oli sanonut, että isä kuolisi, jos hän vetäisi johdon seinästä.

Nyt Antti ymmärsi! Isä oli vetänyt johdon muovisella tekokädellään. Hänen ihonsa ei ollut koskenut johtoon. Peli ei ymmärtänyt, että se oli ollut isä, joka oli sammuttanut pelin.

"Antti, nyt sinun täytyy lopettaa sotapelien pelaaminen!"

"Isä. Olet oikeassa. En pelaa enää tänään... enkä muuten aio pelata huomennakaan."



## Sanasto/Ordlista

kranaatti

*en granat*

olla sairaskirjoilla

*vara sjukskriven*

olla ylpeä jostakin

*vara stolt över något*

hyökkäys

*ett anfall*

olla jonkin piirittämä

*vara omringad*

panssarivaunu

*en stridsvagn*

niska jäykkänä

*stel i nacken*

näppäimet/näppäimistö

*tangenter*

vihollinen

*en fiende*

tekokäsi

*en plasthand*